

# HINWEISE ZUR ANTRAGSTELLUNG GASTSPIELFÖRDERUNG TANZ INTERNATIONAL

## I. VERGABEKRITERIEN

1. Die zu erwartende Qualität der Produktion findet die Anerkennung der Fachjury.
2. Die Produktion, die bei dem ausländischen Veranstalter gastiert, wurde maßgeblich in Deutschland realisiert.
3. Das Honorar, das der internationale Veranstalter an die Kompanie/ den Künstler zahlt, unterschreitet nicht 50% der NPN-Mindesthonorarsätze. Der Veranstalter verpflichtet sich zudem, der Kompanie/ dem Künstler Tagegelder gemäß der Allgemeinen Verwaltungsvorschrift über die Neufestsetzung der Auslandstage- und Übernachtungsgelder (ARVVwV) vom 04.10.2017 zu zahlen (siehe Anlage „Auslandstage-/ Übernachtungsgelder“).
4. Das Gastspiel darf zum Zeitpunkt des Jurybeschlusses noch nicht begonnen haben oder abgeschlossen sein. I. d. R. tagt die Jury ca. vier Wochen nach Antragsfrist (kein Rechtsanspruch). Uraufführungen im Ausland werden nicht gefördert.
5. Der Veranstalter gewährleistet eine professionelle organisatorische und bühnentechnische Umsetzung.

## II. ANTRAGSTELLER (=EINGELADENE/ R KOMPANIE/ KÜNSTLER)

Antragsberechtigt sind in Deutschland ansässige Kompanien/ Künstler, die mit einer Tanzproduktion im Ausland gastieren wollen. Die Produktion wurde maßgeblich in Deutschland realisiert. Die Kompanie/ der Künstler gewährleistet als Antragsteller die vertragsgemäße Verwendung und Abrechnung der Mittel. Sie/ Er erhält die Fördergelder und ist für den Nachweis der Mittelverwendung verantwortlich. Gastspielförderung kann auch beantragt werden, wenn bereits im Vorjahr eine NPN-Gastspielförderung Tanz (International) bewilligt wurde. Ebenso kann ein Gastspielantrag zu einem Koproduktionsantrag gestellt werden, wenn es sich um ein von der Koproduktion klar abgegrenztes Gastspiel handelt. Es können mehrere Gastspielanträge gleichzeitig gestellt werden. Ein Recht auf Förderung besteht nicht. Der Antrag kann sowohl auf Deutsch als auch auf Englisch eingereicht werden.

## III. PARTNER (=EINLADENDER VERANSTALTER)

Der einladende, internationale Veranstalter verpflichtet sich, die NPN-Mindesthonorarstruktur einzuhalten und in Presseankündigungen und Publikationen mit Logo

und Fördersatz des NPN zu erwähnen. Es gibt keine Honorarbegrenzung nach oben, allerdings werden nur Beträge innerhalb der NPN-Honorargrenzen gefördert. Außerdem verpflichtet er sich zur Übernahme der Tagegelder, Unterbringungs-, Reise- und Transportkosten, die im Rahmen des Gastspiels entstehen.

#### **IV. NPN-MINDESTHONORARE UND FÖRDERGRENZEN**

Die künstlerischen Produktionskosten der Kompanie/ des Künstlers werden auf Basis der NPN-Honorargrenzen zu 50% bezuschusst. Werden die Mindestanforderungen nicht eingehalten, entfällt der Anspruch auf Förderung. Übersteigen Honorare die Förderobergrenzen, wird nur bis zur jeweiligen Obergrenze anteilig gefördert. Die künstlerischen Produktionskosten setzen sich folgendermaßen zusammen:

- > Probenhonorar für Choreograf und Darsteller:  
mind. 500,- EUR, max. 750,- EUR
- > Abendgage für Choreograf und Darsteller pro Vorstellung:  
mind. 50,- EUR, max. 200,- EUR
- > Tageshonorar für Techniker pro Tag:  
mind. 75,- EUR, max. 250,- EUR
- > Administrationskosten-Pauschale:  
mind. 400,- EUR, max. 900,- EUR

Alle Posten sind zwingende Bestandteile der NPN-Mindesthonorarstruktur. Der Antragsteller hat diesbezüglich eine schriftliche Zusage/ Absichtserklärung mit dem Antrag einzureichen (siehe Anlage „Muster Zusage/ Absichtserklärung“). Im Falle einer Bewilligung ist vor Abschluss des Fördervertrags eine verbindliche Zusage vorzulegen. Der Zuschuss in Höhe von 50% der gesamten künstlerischen Produktionskosten wird direkt an den Antragsteller geleistet.

#### **V. LÄNDERGRUPPENSPEZIFISCHE FÖRDERUNG**

Im Rahmen der NPN-Gastspielförderung Tanz International werden Gastspiele je nach Wirtschaftskraft und Situation der öffentlichen Kulturförderung des Gastspiellandes sowie abhängig von dessen Nähe bzw. Distanz zum Ursprungsland der künstlerischen Produktion (Deutschland) unterschiedlich bezuschusst.

Die Einteilung in drei verschiedene Ländergruppen regelt die jeweiligen Bereiche der Förderung. Der Anteil, den das NPN zu den Gastspielkosten leistet, ist somit abhängig von der Ländergruppenzugehörigkeit des Veranstalters:

- > **Gruppe A:** gefördert werden  
50% der künstlerischen Produktionskosten analog zum Anteil, den der einladende Veranstalter als Honorar zahlt\*
- > **Gruppe B:** gefördert werden  
50% der künstlerischen Produktionskosten analog zum Anteil, den der einladende Veranstalter als Honorar zahlt\*
- 100% der Per Diems und Unterbringungskosten
- > **Gruppe C:** gefördert werden

50% der künstlerischen Produktionskosten analog zum Anteil, den der einladende Veranstalter als Honorar zahlt\*

100% der Per Diems und Unterbringungskosten

50% der Reise- und Transportkosten

(\*Vorausgesetzt, der Betrag liegt innerhalb der NPN-Fördergrenzen!)

Die Ländergruppe Ihres Gastspiellandes entnehmen Sie bitte der Anlage „Ländergruppen“.

## VI. KALKULATION DER GASTSPIELKOSTEN

In der Kalkulation sind vom Antragsteller alle Positionen unabhängig von der Ländergruppenzugehörigkeit auszufüllen!

Der kalkulierte Satz für die **Honorarkosten** darf den NPN-Mindestsatz nicht unterschreiten. Übersteigt er den NPN-Höchstsatz, ist in der Berechnung dennoch lediglich der NPN-Höchstsatz anzusetzen (siehe Abschnitt „NPN-Mindesthonorare und Fördergrenzen“).

Der Veranstalter verpflichtet sich, der Kompanie/ dem Künstler **Per Diems** in Höhe der länderspezifischen Sätze gemäß der Allgemeinen Verwaltungsvorschrift über die Neufestsetzung der Auslandstage- und Übernachtungsgelder (ARVVwV) zu zahlen (siehe Anlage „Auslandstage-/ Übernachtungsgelder“). Unterschreiten die gezahlten Tagegelder diesen Satz, entfällt der Anspruch auf Förderung. Wird der Satz überschritten, wird der Zuschuss dennoch analog zu den länderspezifischen Pauschalen gemäß ARVVwV bemessen. Die Per Diems-Pauschalen sind stets als Ganztagesätze anzusetzen.

In begründeten Ausnahmefällen, z.B. wenn im Gastspielland andere staatliche Regulierungen gelten, können die Pauschalbeträge unterschritten werden. In diesen Fällen ist ein schriftlicher Nachweis über den länderspezifischen Satz zu erbringen. Bei der Abrechnung ist dies zu dokumentieren und zu begründen! Die Zuwendung richtet sich dann nach der tatsächlichen Höhe der bezahlten Tagegelder.

Das NPN fördert **Unterbringungskosten** nur bis zu den Höchstsätzen gemäß ARVVwV, die Sie der Anlage „Auslandstage-/ Übernachtungsgelder“ für Ihr Gastspielland entnehmen können. Alle Kosten, die unter diesen Beträgen liegen, sind förderbar.

Für **Reise- und Transportkosten** der Gastspielländer der Ländergruppe C sollte grundsätzlich die niedrigste Beförderungsklasse (Bahn, Bus, Flugzeug etc.) benutzt werden. Flugkosten sind nur dann zuschussfähig, wenn der Flug aus dienstlichen oder wirtschaftlichen Gründen geboten ist. Die Kosten für die Ausstellung eines Visums sind zuschussfähig, Kosten für lokale Transfers nicht. Wir bitten darum, Reisen und Transporte möglichst frühzeitig und günstig zu buchen!

## **VII. ANGABE WEITERER DRITTMITTEL**

Die Förderung durch andere Institutionen im Rahmen des beantragten Gastspiels schließt eine NPN-Förderung grundsätzlich nicht aus. Die Summe aus NPN-Förderbetrag und Förderbeträgen anderer Institutionen darf aber die Gesamtgastspielkosten nicht überschreiten.

Bestehen im Rahmen des beantragten Gastspiels für den Vertragspartner Förderungen aus Bundesmitteln (z.B. Kulturstiftung des Bundes, Auswärtiges Amt, Goethe Institut, o.ä.), kann sich der Anspruch auf Förderung durch das NPN vermindern. Sollten zusätzlich zur NPN-Förderung weitere Mittel aus dem Bundeshaushalt bei der Projektfinanzierung eingeplant sein, so ist im Einzelfall die Zulässigkeit der Förderung zu prüfen. Gemäß Bundeshaushaltsordnung besteht grundsätzlich das Verbot der Doppelförderung, welches besagt, dass derselbe Zweck nicht aus verschiedenen Titeln des Bundeshaushaltes finanziert werden soll (§ 17 Abs. 4 BHO). Der Antragsteller verpflichtet sich, dem NPN über bewilligte wie auch als beantragt ausstehende Förderungen anderer Institutionen Auskunft zu geben.

## **VIII. GASTSPIELZEITRAUM**

Das Gastspiel muss im Zeitraum 01.01.2019 – 31.12.2019 stattfinden und abgerechnet werden, darf nicht die Premiere der Produktion sein und zum Zeitpunkt des Jurybeschlusses noch nicht begonnen haben oder abgeschlossen sein. I. d. R. tagt die Jury ca. vier Wochen nach Antragsfrist (kein Rechtsanspruch).

## **IX. JURY**

Über die Mittelvergabe befindet eine fünfköpfige Fachjury aus dem Tanzbereich, die von den Netzwerkpartnern des NPN gewählt wird. Bei der Auswahl der Jurymitglieder wird auf regionale Ausgewogenheit innerhalb Deutschlands und auf Fachkompetenz geachtet. Der Beschluss der Jury wird den Antragstellern unverzüglich nach der Jurysitzung mitgeteilt. Ein Rechtsanspruch auf Förderung besteht nicht. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

## **X. BENÖTIGTE UNTERLAGEN**

- > ausgefülltes und unterschriebenes Antragsformular
- > Zusage/ Absichtserklärung des einladenden Veranstalters (siehe Anhang „Muster Zusage/ Absichtserklärung“)
- > Kurzdarstellung des Gastspielvorhabens (siehe Seite 3 des Antragsformulars) und ggf. aussagekräftiges Zusatzmaterial in 7-facher Ausfertigung
- > Filmmaterial zu der gastierenden Produktion ist obligatorisch – vorzugsweise Links zu Videoplattformen; falls DVDs geschickt werden, bitte in 7-facher Ausfertigung
- > ggf. aussagekräftiges Zusatzmaterial in 7-facher Ausfertigung wie z.B. Referenzen, ausgewählte Presseartikel, Programmhefte, Abendzettel etc., bei Restmittelanträgen bitte nur in einfacher Ausfertigung

Die benötigten Unterlagen sind fristgemäß (Poststempel) an JOINT ADVENTURES – Walter Heun zu schicken. Zur Sicherheit kann der Antrag vorab per E-Mail gesendet werden.

## **XI. ABWICKLUNG**

Die Auszahlung der Zuwendung erfolgt erst nach Prüfung des Verwendungsnachweises mit Auflistung der real angefallenen Gastspielkosten. Der Verwendungsnachweis mit Kopien der Belege, sowie Publikationsnachweis, muss spätestens zwei Monate nach dem Gastspiel beim NPN eingehen, bei Gastspielen im Oktober und November spätestens zum 01.12. des Jahres.

## **KONTAKT**

JOINT ADVENTURES – Walter Heun  
NPN-Gastspielförderung Tanz International  
Zielstattstr. 10A  
81379 München  
Tel +49 89 189 31 37 0